

**Nr. 5 / Oktober 2020** Jahrgang 25  
Herausgeber: Gemeindeverwaltung Buch a.Erlbach

# Bucher Gemeindespiegel

Mitteilungsblatt der Gemeindeverwaltung Buch a.Erlbach

**Verabschiedung ausgeschiedener  
Gemeinderätinnen und Gemeinderäte**

**Bürgerversammlung am 12. + 13. November**

**Stellenausschreibungen der Gemeinde**



## Bericht aus dem Gemeinderat

**Öffentliche  
Sitzung am  
7. Sept.**

### **Bauvoranfragen und Bauanträge**

Dem Antrag auf Baugenehmigung zum Wiederaufbau einer Gartenlaube mit Terrasse in Buch a.Erlbach, Am Waldhang 25, Fl.Nr. 400/102, Gem. Buch a.Erlbach wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Der Abweichung von den Festsetzungen des Bebauungsplans hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenze wird zugestimmt.

Dem Antrag auf isolierte Befreiung zum Neubau eines Carports mit zwei Stellplätzen in Niedererlbach, Flurstr. 62, Fl.Nr. 437/27, Gem. Buch a.Erlbach wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Der Abweichung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenze wird zugestimmt.

Dem Antrag auf Baugenehmigung zum Abbruch und Neubau eines Wohnhauses, Errichtung eines Technikgebäudes in Buch a.Erlbach, Erlbacher Str. 5, Fl.Nr. 556, Gem. Buch a.Erlbach wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt.

Dem Antrag auf Vorbescheid zum Abriss eines bestehenden Wohnhauses und vier Nebengebäuden, Errichtung eines Wohnhauses mit Anbau und Nebengebäude in Buch a.Erlbach, Holzhäuseln 23, Fl.Nr. 744, Gem. Garnzell wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt. Laut Stellplatzsatzung der Gemeinde Buch a.Erlbach sind zwei Stellplätze auf dem Grundstück nachzuweisen. Das Geh- und Fahrrecht über die Fl.Nr. 743/3, Gem. Garnzell ist dinglich sichern zu lassen.

### **Nachverdichtung Einberg**

Die Architekten beginnen demnächst mit der Auswertung zur Nachverdichtung für das Gebiet Einberg.

### **Baugebiet Gastorfer Straße**

Bei der Verbindungsstraße von der Doktorgasse zum neuen Baugebiet werden in nächster Zeit Pfosten gesetzt, damit eine Zufahrt zum Baugebiet nur über die Gastorfer Straße möglich ist. Hier ist in der Verwaltung bereits ein Antrag auf verkehrsberuhigten Bereich gestellt worden, welcher durch eine Inaugenscheinnahme mit der Polizei nicht befürwortet wird.

## Bericht aus dem Gemeinderat

### Hochwasserrückhaltebecken

**Hartbeckerforst:** Die Arbeiten sind fast abgeschlossen (bis auf Bepflanzung/Begrünung) und wird Ende der Woche abgenommen.

**Am Paradeis:** Die Arbeiten werden vermutlich Mitte/Ende September beginnen.

### Bebauungs- und Grünordnungsplan Nr. 70 "Containerbau ELA"

Stadt Moosburg a.d. Isar - Bauleitplanverfahren zum Bebauungs- und Grünordnungsplan Nr. 70 "Containerbau ELA" nebst Begründung und 12. Änderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans und Begründung:

Gegen die Planung der Stadt Moosburg a.d. Isar werden seitens der Gemeinde Buch a.Erlbach keine Einwände erhoben.

### Sondergebiet Gemeinbedarfsflächen Schulstraße

Änderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans der Gemeinde Buch a.Erlbach mit Deckblatt Nr. 22 (Sondergebiet Gemeinbedarfsflächen Schulstraße):

Der Gemeinderat beschloss in seiner Sitzung, dass der Flächennutzungsplan und der Bebauungsplan für das Sondergebiet Gemeinbedarfsflächen Schulstraße – Turnhalle zum zweiten Mal ausgelegt wird. Hier können die Belange der privaten und öffentlichen Behörden/Stellen vorgebracht werden.

### Gebührenabrechnung in den Kindertagesstätten in der Corona-Zeit

Ab März 2020 galt ein Betretungsverbot für die Kinder in den Kindertageseinrichtungen. Ausgenommen davon waren berechnigte Kinder (Kinder von Eltern, die in den sogenannten systemrelevanten Berufen arbeiten). Für diese stand in den Einrichtungen eine Notbetreuung zur Verfügung.

Für die Gebühren in den Monaten April, Mai und Juni 2020 erhält die

## Bericht aus dem Gemeinderat

Gemeinde vom Freistaat Bayern einen Beitragsersatz für alle Kinder, die nicht in der Notbetreuung waren.

Der Gemeinderat hat beschlossen, den betroffenen Eltern die Kosten für die Notbetreuung in der Krippe, dem Waldkindergarten und dem Hort für die Monate April, Mai und Juni 2020 in Höhe von 16.263,68 € zu erlassen.

### Zuschuss zu Endgeräten für den Gemeinderat

Die Gemeinderatsmitglieder sind auf Grund der mittlerweile überwiegend papierlosen Nutzung des Sitzungsprogramms „Session“ gezwungen, über die Nutzung von geeigneten Endgeräten (Notebook, Tablet) sowohl die Einladungen zu Sitzungen, als auch hinterlegte Unterlagen, Agendas, etc., die für sie notwendigen Informationen zu sichten und entsprechend an den Sitzungen teilzunehmen.

Die Verwaltung der Gemeinde Buch a.Erlbach schlug vor, dass die Gemeinderäte beim privaten Neuerwerb eines herstellerunabhängigen Tablets oder Notebooks bei Nachweis durch eine aktuelle Rechnung mit einem Betrag in Höhe von 200,- Euro unterstützt werden. Der Betrag kann einmal pro Legislaturperiode in Anspruch genommen werden.

Diese Geräte können dann außerhalb der Gemeinderatstätigkeiten auch privat nach eigenem Ermessen genutzt werden. Sie werden von der Verwaltung weder überprüft noch gewartet. Ein Support der Geräte über die Verwaltung findet nicht statt. Der Gemeinderat stimmte diesem Vorgehen zu.

### Rohrleitungs-Umlegung Holzhäuseln: Auftragsvergabe

Die Trinkwasser Versorgungsleitung auf der Flnr.: 743/2 im Ortsteil Holzhäuseln quert ein Baufenster im geplanten Gewerbegebiet „Holzhäuseln Ost“. Aus diesem Grund muss die Trinkwasserleitung auf einer Länge von ca. 235 m umgelegt werden. Dazu wurde vom Ingenieurbüro Kienlein die Umlegung geplant und eine Kostenberechnung in Höhe von 161.245,00 € erstellt. Es wurden acht Angebote abgegeben. Das günstigste Angebot wurde von der Firma Rieder aus Bayerbach in Höhe von 121.829,65 € abgegeben. Der Gemeinderat beschloss, den Auftrag für die Rohrleitungs-Umlegung Holzhäuseln an die Firma Rieder zu vergeben.

## Bericht aus dem Gemeinderat

### **Hochwasserrückhaltebecken Hartbeckerforst**

#### **Nachtrag Landschaftsbauarbeiten für Ausgleichsflächen**

In der Beckenfläche des Hochwasserrückhaltebeckens Hartbeckerforst können ca. 5.000 m<sup>2</sup> Ausgleichsfläche geschaffen werden. Hiervon werden ca. 1.400 m<sup>2</sup> für den Ausgleich der befestigten Dammlflächen des Hochwasserbeckens selbst benötigt. Die restliche Ausgleichsfläche von ca. 3.600 m<sup>2</sup> wird für den Ausgleich des Bebauungsplanes „Sondergebiet Gemeindebedarfsflächen Schulstr.“ (1,5-fach Turnhalle) benötigt.

Auf der Ausgleichsfläche sollen verschiedene Magerrasen Saatgutmischungen ausgesät werden und uferbegleitende Gehölze und Stauden gepflanzt werden. Zudem soll der Bachlauf mit Störsteinen und Weidenfaschinen ökologisch aufgewertet werden.

Die Firma Brandl hatte auf Basis des Hauptangebotes ein Nachtragsangebot in Höhe von 38.340,15 € brutto gemacht. Der Gemeinderat stimmte dem ersten Nachtragsangebot der Firma Brandl zu.

### **Infrastrukturkonzept Verwaltung Gemeinde Buch sowie Bürgerhaus**

Die IT Infrastruktur der Gemeinde befindet sich nicht auf dem aktuellen Stand. Technik und Konzept sind veraltet; bestimmte Vorhaben (z.B. Vernetzung der Außenstandorte, Homeoffice) lassen sich damit nicht umsetzen. Des Weiteren ist die Infrastruktur fehleranfällig, wird nicht überwacht und ist auch nicht ausreichend gegen Angriffe von außen geschützt. Bei einem Ausfall sind zwar Notfallmaßnahmen in einem gewissen Umfang möglich, dies setzt aber immer auch ein manuelles Eingreifen in Verbindung mit dem nötigen Fachwissen voraus. Das Gremium stimmte der Modernisierung der IT-Infrastruktur vollumfänglich zu.

### **Auftragsvergabe Landschaftsbauarbeiten für Herstellung der Ausgleichsfläche (Flnr. 816 + 817)**

Für den gesetzlich vorgeschriebenen Ausgleich der Bauvorhaben Verbindungsstraße und 1,5-fach Turnhalle soll eine ca. 10.000 m<sup>2</sup> große Ausgleichsfläche auf den Flnr. 816 und 817 Gemarkung Buch am Erlbach

## Bericht aus dem Gemeinderat

erstellt werden. Auf der Ackerfläche soll eine artenreiche Magerwiese mit etwa 50% Kräuter und Blumenanteil angelegt werden.

Bei der Ausschreibung zu den Ausgleichsflächen auf den genannten Flurnummern liegt die Kostenberechnung bei 18.530,00 €. Es wurden zwei Angebote abgegeben. Der günstigere Anbieter, die Fima SeGa aus Buch a.Erlbach hat ein Angebot in Höhe von 12.536,12 € abgegeben. Der Gemeinderat beschloss, den Auftrag Landschaftsbauarbeiten für die Herstellung der Ausgleichsfläche an die Fa. SeGa zu vergeben.

### **Außenanlagen Rathausplatz: Nachträge**

Für die Außenanlagen Rathausplatz wurden von der Firma Haun sieben Nachträge mit Zusatzkosten von insgesamt ca. 27.000,00 € gestellt. Die Nachträge eins bis vier wurden bereits beauftragt. Der Gemeinderat der Gemeinde Buch a.Erlbach stimmt den Nachträgen zu.

### **Rohrleitungs-Erneuerung Wasserwerk - Wasserturm Gastorf: Nachträge**

Beim Bauvorhaben Rohrleitungserneuerung zwischen dem WW und dem WT wurden vier Nachträge gestellt. Der Gemeinderat stimmte den vier Nachträgen zu.

### **Rohrleitungs-Erneuerung Wasserwerk - Wasserturm Gastorf: Eilentscheidung zum Nachtrag Nr. 5 Spülbohrung**

Zu dem Nachtrag Nr.5 Spülbohrung zum Bauvorhaben RL-Erneuerung WW-WT Gastorf in Höhe von 38.344,84 € netto mit tatsächlichen Mehrkosten in Höhe von 25.388,88€ brutto musste am 26.08.2020 eine Eilentscheidung zur Beauftragung getroffen werden. Der Gemeinderat genehmigte die Eilentscheidung der zweiten Bürgermeisterin.

### **Hochwasserrückhalte-Becken Am Paradeis Genehmigung der Eilentscheidung zu Auftragsvergabe**

Die Bauleistung für das Hochwasserrückhaltebecken „Am Paradeis“

## Bericht aus dem Gemeinderat

wurde im April 2020 ausgeschrieben. Eine Vergabe ist förderrechtlich erst zulässig, nachdem der Förderbescheid erlassen oder der vorzeitige Maßnahmenbeginn genehmigt wurde. Der vorzeitige Maßnahmenbeginn wurde von Seiten der Regierung und des Wasserwirtschaftsamtes vor einigen Wochen abgelehnt.

Der Förderbescheid wurde bisher nicht erteilt, da dafür ein sogenannter 10%iger Ökoanteil erforderlich ist. Dabei muss in Höhe von 10 Prozent der Gesamtkosten des Beckens eine ökologische Renaturierung an einem Gewässer außerhalb des Beckens durchgeführt werden. Diese ökologische Aufwertung soll am Aibach bei Forstaibach durchgeführt werden. Da der Eigentümer entsprechender Flächen am Aibach erst im September gesprächsbereit ist, wurde nochmals ein Antrag auf vorzeitigen Maßnahmenbeginn gestellt, der am 11.08.2020 genehmigt wurde.

Da die Vergabe durch den Gemeinderat noch nicht beschlossen worden ist, wurde aus folgenden Gründen eine Eilentscheidung der Bürgermeisterin nach Art. 37 Abs. 3 Satz 1 GO erforderlich:

- Die Maßnahme wird bei einer diesjährigen Fertigstellung mit 16 Prozent abgerechnet. Dies macht einen Betrag von 11.000 € aus.
- Eine spätere Bauausführung kann zu zusätzlichen Kosten aufgrund der schlechten Witterung im Herbst führen.
- Das HWR Becken wird dringend benötigt, um den Ortskern bei starken Regenereignissen zu entlasten.

Bei der Ausschreibung zu den Bauleistungen des HWR Beckens „Am Paradeis“ wurden sechs Angebote abgegeben. Die Kostenberechnung liegt bei 356.382 €. Das günstigste Angebot wurde von der Firma Terratop Hobmaier aus Vilsbiburg in Höhe von 243.883,30 € abgegeben. Der Gemeinderat beschloss die Eilentscheidung (Vergabe an die Firma Terratop Hobmaier) zu genehmigen.

## Schlüsselpfad für gemeindliche Schließanlagen

Die Bürgermeisterin berichtete, dass die neue Schließanlage bei den gemeindlichen Einrichtungen zukünftig eingebaut werden soll. Die Verwaltung hat hierzu intern beschlossen, dass jeder Nutzer einen Schlüsselpfad in Höhe von 80,00 € zu entrichten hat. Der Gemeinderat diskutiert über diese Thematik auch in Bezug auf das Ehrenamt.

## Bericht aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat beschloss, dass das Schlüsselpfand 80,00 € betragen soll. Den Feuerwehren Thann/Vatersdorf und Buch a.Erlbach soll eine Anschubfinanzierung als einmaliger Zuschuss gewährt werden.

**Öffentliche  
Sitzung am  
21. Sept.**

### **Mitteilungen durch die erste Bürgermeisterin**

#### **Bund fördert „Haus der Vereine“ mit 495.000 €**

Aufgrund der Erhöhung des Fördertopfs Jugend, Sport und Kultur wurde die Gemeinde Buch a.Erlbach durch den gestellten Antrags aus 2018 bei der zweiten Ausschöpfung berücksichtigt. Die Förderung in Höhe von 495.000 € erhält die Gemeinde Buch a.Erlbach für den Vereinszuschuss in Höhe von 2.300.000 €.

#### **Anfragen bzgl. Schülerlotsenübergänge**

##### **Am Paradeis und an der Hauptstraße (Gastorfer Str.)**

Die beiden Übergänge wurden bereits mit der Polizei besichtigt. Laut Polizei ist der Übergang Am Paradeis gut einsehbar und deshalb kein Schülerlotsenübergang erforderlich. Für die Errichtung eines Zebrastreifens sei keine ausreichende Bewegung vorhanden.

Bzgl. des Überganges an der Hauptstr. (Höhe Gastorfer Str.) teilte die Polizei mit, dass ein Schülerlotsenübergang sinnvoll wäre, jedoch mangelt es derzeit an ehrenamtlichen Schülerlotsen für die Besetzung eines zusätzlichen Überganges. Das bestehende Schülerlotsen-Team ist mit den bereits vorhandenen Übergängen ausgelastet. Die 2. Bürgermeisterin Sabine Gröger teilte mit, dass die Eltern im neuen Baugebiet „Gastorfer Str.“ angeschrieben werden, um weitere Schülerlotsen anzuwerben.

### **Bauvoranfragen und Bauanträge**

#### **Antrag auf Verlängerung der Lehmgrube in Gastorf**

Die Buchner-Leipfinger-Bader GmbH & Co.KG, vertreten durch die Rechtsanwälte Heilmeier & Gaißmaier PartmbH, hat am 15.09.2020 einen Antrag auf Verlängerung der Abbaugenehmigung der Grube Gastorf gestellt, mit der Bitte, um positive Stellungnahme und Weiterleitung an das Landratsamt Landshut gebeten.



## Bericht aus dem Gemeinderat

Da der Abbau bis spätestens 31.12.2020 und die Rekultivierung der Lehmgrube bis spätestens 31.12.2021 genehmigt ist und die vorgefundenen Rohstoffvorkommen noch nicht erschöpft sind, wird eine Verlängerung dieser Befristung der Genehmigung bis einschließlich 31.12.2035, die Verlängerung der Rekultivierung bis 31.12.2036 beantragt.

Der Gemeinderat sprach sich für eine Verlängerung der Befristung der Abbaugenehmigung bis 31.12.2035 sowie Rekultivierung bis 31.12.2036 aus und beauftragte die Verwaltung, die Angelegenheit an das Landratsamt Landshut weiterzuleiten.

### **Vorstellung Konzept „Demenzsensible Gemeinde“**

Frau David und Frau Smolin von der „Koordinierungsstelle Demenz“ stellten dem Gemeinderat das Pilotprojekt „Demenzsensible Gemeinde“ vor. Der Gemeinderat beschloss, dass die Gemeinde Buch a.Erlbach sich für dieses Pilotprojekt zur Verfügung stellt. (Siehe auch Bericht Seite 23)

### **Artenvielfalt fördern in unserer Gemeinde**

Sonja Eser aus Buch a.Erlbach präsentierte dem Gemeinderat Möglichkeiten, die Artenvielfalt in unserer Gemeinde zu fördern. Der Gemeinderat beschloss diese Förderung. Die Gemeindeverwaltung soll sich bzgl. den Förderungen auseinandersetzen. Als erste Schritte wird eine Arbeitsgruppe ins Leben gerufen und ein Konzept für die weitere Vorgehensweise erarbeitet. (Siehe auch Bericht Seite 25)



Streuobstwiesen-  
erwachen  
Foto:  
M. Großmann,  
pixelio.de

## **Bericht aus dem Gemeinderat**

### **Neubau 1,5fach Turnhalle**

#### **Förderungen nach Art. 10 FAG und Städtebauförderung für die Außenanlagen**

Für den Neubau der 1,5fach Turnhalle müssen die Fördermittel nach Art. 10 FAG für den Turnhallenneubau sowie für die Städtebauförderung für die Außenanlagen beantragt werden. Aufgrund des schulischen Bedarfs wird nur eine 1fach Turnhalle für die Gemeinde Buch a.Erlbach gefördert.

Der Förderantrag nach Art. 10 FAG wird bis zum 30.09.2020 eingereicht. Der Förderantrag für die Städtebauförderung wird erst nach Bekanntwerden der Ausschreibungsergebnisse eingereicht. Eine Förderung über den BLSV aufgrund der restlichen 0,5fach Turnhalle wird aufgrund der steuerrechtlichen Thematik nicht mehr weiter verfolgt.

Der Gemeinderat spricht sich dafür aus, die Fördermittel nach Art. 10 Finanzausgleichsgesetz für den Turnhallenneubau und im Rahmen der Städtebauförderung für die Außenanlagen der Turnhalle abzurufen.

### **Auftragsvergabe, Wasserleitungs-Sanierung Haunwang, Bucher Straße**

Aufgrund der Sanierung der Bucher Straße in Haunwang durch die Gemeinde Eching von der Abzweigung Moarweg bis zum Ortsausgang von Haunwang Richtung Viecht, wurde von unserem Wasserwart dringend empfohlen, die Wasserleitung aufgrund zahlreicher Rohrbrüche zu sanieren.

Da die Sanierung der Bucher Straße bereits nächste Woche beginnt, ist eine Eilentscheidung erforderlich und somit eine Vergabe zeitlich nicht mehr möglich. Diese Maßnahme wird ebenfalls durch die Firma Rieder über den vorhandenen Vertrag (Jahresbaumaßnahme) abgewickelt.

Der Gemeinderat beschloss, den Auftrag „WL-Sanierung Haunwang, Bucher Str.“ an die Firma Rieder mit einer Angebotssumme in Höhe von 88.581,56 € zzgl. Planungskosten zu vergeben.

## Die Gemeindeverwaltung teilt mit

### Stellen- angebote der Gemeinde



**Die Gemeinde Buch a.Erlbach**  
Landkreis Landshut, ca. 4.000 Einwohner

sucht zum 1. September 2021 eine/n

### **Auszubildende/n zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d)** – Fachrichtung Kommunalverwaltung

Die detaillierten Stellenbeschreibungen finden Sie im Internet unter  
[www.buch-am-erlbach.de](http://www.buch-am-erlbach.de).

Bei Interesse freuen wir uns über Ihre aussagefähigen Bewerbungs-  
unterlagen mit Darstellung Ihres schulischen Werdeganges bis  
spätestens **31.10.2020** zusammengefasst in einer pdf-Datei an  
[tobias.weinzierl@buch-am-erlbach.de](mailto:tobias.weinzierl@buch-am-erlbach.de).

---

**Die Gemeinde Buch a.Erlbach**  
Landkreis Landshut, ca. 4.000 Einwohner

sucht außerdem zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### **einen Mitarbeiter (in) (w/m/d) für das Bauamt.**

Die detaillierten Stellenbeschreibungen finden Sie im Internet unter  
[www.buch-am-erlbach.de](http://www.buch-am-erlbach.de).

Bei Interesse freuen wir uns über Ihre aussagefähigen Bewerbungs-  
unterlagen mit Darstellung Ihres beruflichen Werdeganges bis  
spätestens **31.10.2020** zusammengefasst in einer pdf-Datei an  
[tobias.weinzierl@buch-am-erlbach.de](mailto:tobias.weinzierl@buch-am-erlbach.de).

## Die Gemeindeverwaltung teilt mit

### **Feldgeschworene/r für den Gemeindebereich Buch a.Erlbach gesucht**

Feldgeschworene wachen über die Grenzen und unterstützen die Ämter für Digitalisierung, Breitband und Vermessung. Dabei üben sie das älteste kommunale Ehrenamt in Bayern aus. Die Feldgeschworenen sind zur gewissenhaften und unparteiischen Tätigkeit sowie zur Verschwiegenheit und Bewahrung des „Siebenergeheimnisses“ durch Eidesform verpflichtet.

Für dieses Ehrenamt sucht die Gemeinde Buch a.Erlbach nun Interessierte, die über eine gute Ortskenntnis verfügen. Für weitere Informationen steht die Gemeindeverwaltung gerne zur Verfügung.

Email: [tobias.schmid@buch-am-erlbach.de](mailto:tobias.schmid@buch-am-erlbach.de) , Tel 08709-922122.

### **Spielplätze in den Baugebieten Gastorfer Straße und Steinbergfeld**

Derzeit beginnt der gemeindliche Bauhof mit der Montage der Spielgeräte bei den drei Spielplätzen im Baugebiet Gastorferstraße und beim Spielplatz im Baugebiet Steinbergfeld. Mit der Fertigstellung ist Mitte Oktober zu rechnen.



## Die Gemeindeverwaltung teilt mit



### Skaterpark – Workshop geplant

Am 28. Oktober findet um 19.00 Uhr im Bürgersaal ein Workshop zum Thema „Skaterpark“ statt. Dieser soll neben der geplanten 1,5-fach Turnhalle in der Schulstraße errichtet werden.

Bei dem Workshop können Skater-Begeisterte aus der Gemeinde Buch a.Erlbach ihre Wünsche einbringen, mitdiskutieren und eine Auswahl der vorgeschlagenen Elemente bewerten.

Näheres zu dieser Veranstaltung wird demnächst in der Tagespresse bekanntgegeben.

### Verabschiedung der ausgeschiedenen Gemeinderäte und Ehrung

Kürzlich wurden die Gemeinderätinnen und Gemeinderäte, die bei der Kommunalwahl im März 2020 aus ihrem Amt ausgeschieden sind, feierlich verabschiedet. Die Feier fand im neuen Bürgersaal der Gemeinde

## Die Gemeindeverwaltung teilt mit

Buch a.Erlbach statt. Sie wurde von der 1. Bürgermeisterin Elisabeth Winklmaier-Wenzl und ihrem Vorgänger, dem ehemaligen 1. Bürgermeister Franz Göbl moderiert und von einem Musiker-Duo umrahmt.

Elisabeth Winklmaier-Wenzl hob die Verantwortung hervor, die die Gemeinderät/innen übernommen haben und den großen Respekt, den sie sich durch ihre ehrenamtliche Tätigkeit erworben haben. Sie dankte bei dieser Gelegenheit auch nochmals ihrem Vorgänger Franz Göbl, für die sehr gute Unterstützung in den ersten Monaten ihrer Amtszeit. Göbl soll in einem eigenen Festakt Ende Oktober mit überregionalen Ehrengästen offiziell geehrt und verabschiedet werden.

Foto unten (v.l.n.r.):

1. Bürgermeisterin Elisabeth Winklmaier-Wenzl, Andreas Ostemaier, Ex-Bürgermeister Franz Göbl, Irmard Winner, Angelika Boerboom, Martin Treitinger, Willi Stenzel, Ralf Bareither, Betty Peis

Die Lobrede für die acht ausgeschiedenen Gemeinderätinnen und -räte hielt Franz Göbl. Namentlich sind das Andreas Ostermaier, Irmgard Winner, Angelika Boerboom, Martin Treitinger, Willi Stenzel, Ralf Bareither und Betty Peis (Stefan Baumgartner konnte an der Feier nicht teilnehmen). Göbl fand persönliche Worte für jede/n Rat/Rätin und überreichte Präsente und Urkunden. Er gab bei dieser Gelegenheit einen Rückblick zu den Meilensteinen seiner 24jährigen Amtszeit als 1. Bürgermeister.



## Die Gemeindeverwaltung teilt mit



Foto (v.l.n.r.):  
1. Bürgermeisterin  
Elisabeth  
Winklmaier-Wenzl,  
Fritz Rümenapf,  
Ex-Bürgermeister  
Franz Göbl

Beide Fotos von  
Günther Raschel

Auch die Leistungen von Fritz Rümenapf wurden bei dieser Feier geehrt. Göbl dankte ihm für seine 30jährige ehrenamtliche Tätigkeit als Gemeinderat. Ihm wurden ebenfalls Präsente und eine Urkunde überreicht. Fritz Rümenapf ist weiterhin Mitglied des Gemeinderates.

## Ferienprogramm 2020 – Danke allen Helfern

Im Namen der teilnehmenden Kinder und deren Eltern bedanken wir uns bei allen Vereinen und Verbänden, die mit ihrem Engagement das Ferienprogramm, trotz erschwelter Coronabedingungen, ermöglicht haben.



Das Ferienprogramm bereichert seit 1996 unserer Gemeindeleben und wir würden uns sehr freuen, auch 2021 wieder viele Organisatoren begrüßen zu dürfen.

Herzlichen Dank!

Foto:  
Tobias Sellmaier,  
pixelio.de

## Die Gemeindeverwaltung teilt mit

### Gemeindeverwaltung geschlossen

Am Freitag, den 23. Oktober ist das Rathaus wegen interner Klausurtagung geschlossen

### Aufstellung Gemeindekalender 2021



Am Dienstag, den 20. Oktober findet um 19.30 Uhr im Bürgersaal die Aufstellungsversammlung für den Gemeindekalender 2021 statt. Die Vereine und Verbände werden gebeten, eine Vertretung zu entsenden und ihre Termine für das Kalenderjahr 2021 mitzubringen oder vorab schriftlich einzureichen. Auch der Anhang im Kalender soll überprüft werden und Änderungen mitgeteilt werden.

Email: [rita.schmierl@buch-am-erlbach.de](mailto:rita.schmierl@buch-am-erlbach.de)

Im Rahmen dieser Veranstaltung werden der Bürgersaal mit seinen weiteren Räumlichkeiten vorgestellt und Fragen zur Nutzung beantwortet.

**Der Gemeindekalender 2021 wird im Dezember automatisch an alle Haushalte in der Gemeinde Buch a.Erlbach verteilt.**

### Rückschnitt Hecken Bäume, Sträucher

Die Grundstücksbesitzer werden gebeten, Bäume und Sträucher, die in öffentliche Straßen und Gehwege hinausragen, so weit zurückzuschneiden, dass sowohl der Fußgängerverkehr als auch die Sicht in der Fahrbahn und auf Verkehrszeichen nicht durch Zweige behindert wird. Allgemein sind auf Gehwegen mindestens 2,40 Meter und über Fahrbahnen 4,50 Meter Höhe freizuhalten. An Kurven und Straßeneinmündungen ist der Bewuchs so niedrig zu halten, dass eine einwandfreie Verkehrsübersicht gegeben ist. Auch Verkehrsschilder, Straßennamenschilder und Straßenlampen sind



Foto: Erwin Lorenzen, pixelio.de



## Die Gemeindeverwaltung teilt mit

vom Bewuchs freizuhalten. Bei eventuellen Schadensfällen sind Haftungs- und Regressansprüche nicht ausgeschlossen. Deshalb sollte die Erledigung dieser Aufgabe im Interesse jedes Hauseigentümers liegen.

### Hundekot – ein dauerhaftes Ärgernis

Beschwerden über die Verunreinigung von Wegen, Spiel- und Sportplätzen durch Hundekot sind ein ständiges Ärgernis. Trotz der aufgestellten Türensperder, ignorieren viele Hundebesitzer die Hinterlassenschaften ihrer Tiere oder werfen die genutzten Entsorgungstüchchen einfach in die Natur. Im Sinne des Allgemeinwohls appelliert die Gemeinde erneut an ein verantwortungsvolles Verhalten der Hundehalter.



### Einladung zur Bürgerversammlung

**am Donnerstag, den 12. November 2020 um 15.00 Uhr und**

**am Freitag, den 13. November 2020 um 19.30 Uhr**

im neuen Bürgersaal

am Rathausplatz in Buch a. Erlbach

Um die gesetzlichen Bestimmungen bzgl. Corona einhalten zu können, werden in diesem Jahr zwei Bürgerversammlungen (mit den gleichen Themen) abgehalten. Die Gemeindeverwaltung möchte damit einer größeren Anzahl von Bürger/innen die Teilnahme ermöglichen.

Wer teilnehmen möchte, muss sich **in der Gemeindeverwaltung anmelden** (Tel 08709-9221-27 oder [rita.schmierl@buch-am-erlbach.de](mailto:rita.schmierl@buch-am-erlbach.de)).

Es werden Sitzplätze reserviert.

## Die Gemeindeverwaltung teilt mit

### Umverpackungen am Friedhof nicht in Restmülltonne

Zu Allerheiligen werden die meisten Gräber neu bepflanzt – dabei fällt viel Verpackungsmaterial an. Die Gemeindeverwaltung weist darauf hin, dass Umverpackungen, wie Plastikübertöpfe, Transportbehälter, Säcke von Blumenerde usw., nicht in die Restmülltonnen am Friedhof eingeworfen werden dürfen. Sie sind mitzunehmen und in der privaten Restmülltonne oder dem gelben Sack zu entsorgen.

### Fundsachen

In der Gemeindeverwaltung Buch a.Erlbach wurden mehrere Fundgegenstände abgegeben: Kinderbrille, 2 Fahrräder, Zinnteller, Goldring, Silberring, Kopfhörer, verschiedene Schlüssel und ein Geldbetrag.

Die Fundsachen können unter näheren Angaben bei der Gemeindeverwaltung abgeholt werden. Auskünfte unter Tel. Nr. 08709/922111.

## Landratsamt Landshut



Foto: Linda Pilz,  
Beauftragte für  
Menschen mit  
Behinderung

### Gleichwertige Bedingungen schaffen

#### Linda Pilz ist Beauftragte des Landkreises für Menschen mit Behinderungen

Die 37-jährige hat Soziale Arbeit und Sozialmanagement in Landshut und Göttingen studiert. Die Halbtagsstelle als Beauftragte für Menschen mit Behinderungen hat sie in einer schwierigen Zeit angetreten: Aber trotz Corona-Stillstand hat sie bereits viele Kontakte zu Kooperationspartner geknüpft, wie sie erläutert. Und auch beim Informationsangebot für Betroffene in regionalen Internet-Auftritten hat Linda Pilz bereits verschiedene Verbesserungen angestoßen: Ihre Anregungen sind umgesetzt worden.

### Rund 12000 Landkreisbürger betroffen

Denn nur im engen Zusammenwirken mit allen, die ein Interesse und/oder die Verpflichtung haben, gleichwertige Lebensbedingungen für Menschen

## Landratsamt Landshut

mit Handicaps zu erreichen, könne etwas bewegt werden für die vielen Frauen, Männer und Kinder, für die die Landkreis-Beauftragte zuständig ist: Es sind etwas mehr als 12000 Menschen im Landkreis, die einen Schwerbehinderten-Ausweis haben, knapp 68 Prozent von ihnen sind älter als 60 Jahre.

Ob Seh- oder Mobilitäts-Behinderungen, ob Körper- und Mehrfachbehinderungen oder chronische Erkrankungen: In einer Gesellschaft, für die der Satz im Grundgesetz der Bundesrepublik „Die Würde des Menschen ist unantastbar“ Richtschnur ist, ist es Verpflichtung aller staatlichen Gewalt, mit Tatkraft mitzuwirken, dass Menschen mit Behinderungen nicht zusätzlich benachteiligt werden, sondern im Alltag, in der Arbeit, im Wohnumfeld wie in der Freizeit gleichwertige Bedingungen vorfinden.

Zurzeit stehen die Vernetzung bestehender Einrichtungen und eine Vorstellungsrunde durch die Landkreis-Gemeinden oben auf der Agenda der Sozialpädagogin. Sie ist vormittags erreichbar unter Telefon (0871) 408-2118 oder per E-Mail [linda.pilz@landkreis-landshut.de](mailto:linda.pilz@landkreis-landshut.de).

### **Einschleppung der Afrikanischen Schweinepest verhindern**

„Jeder schweinehaltende Betrieb, jeder Transporteur, kann und muss dazu beitragen, die Ausbreitung der Afrikanischen Schweinepest (ASP) zu verhindern. Wir müssen versuchen, die Seuche so lange wie möglich – und im besten Falle ganz – von unserer Region fernzuhalten. Die Folgen eines Ausbruchs, egal ob im Wildschwein- oder Haustierbestand, wären katastrophal für unsere Landwirtschaft“, erklärt der Landshuter Landrat Peter Dreier. Der Erreger ist für den Menschen und Haustiere wie Hunde und Katzen völlig unbedenklich, nur Wild- und Hausschweine sind ansteckungsgefährdet. Das größte Problem sei die enorme Widerstandsfähigkeit des Erregers – in Wurstwaren, die zum Teil roh verarbeitet werden, kann er sich bis zu 400 Tage lang halten. Auch in anderen Bereichen überlebt das Virus mehrere Wochen lang, seien es Stall- oder Jagdkleidung, aber auch Haustiere können den Erreger übertragen, wenn sie damit in Berührung gekommen sind, heißt es aus dem Veterinäramt.

Das Friedrich-Löffler-Institut hat eine Checkliste der einzuhaltenden Schweinehaltungshygiene-Verordnung erstellt, die auch das Veterinäramt Landshut online zur Verfügung stellt. Biosicherheitsplan, bauliche Voraussetzungen oder Hygienemaßnahmen werden hier übersichtlich

## Landratsamt Landshut

beleuchtet. So kann jeder schweinehaltende Betrieb prüfen, wo am eigenen Hof noch Nachbesserungen möglich sind. Die Checkliste kann auf der Homepage des Landratsamtes heruntergeladen werden.

Der Link hierzu: (<https://www.landkreis-landshut.de/Landratsamt/Formulare-Merk-blaetter.aspx?filter=Afrikanische+Schweinepest>)

Die Liste kann auch auf Nachfrage beim Veterinäramt (Tel. 0871/408-4000) ausgedruckt zugesandt werden.

Von Seiten des Landkreises wurden bereits die Voraussetzungen geschaffen, um Wildschweine, die vor allem im nördlichen Landkreis Landshut zu Hause sind, verstärkt bejagen zu können: Die Genehmigung von Sautfangen, sofern sie die tierschutz- und jagdrechtlichen Vorgaben erfüllen, der erlaubte Einsatz von Nachtvorsatz-Geräten oder auch eine Ausdehnung der Jagdzeit, schilderte der Landrat weiter. Die Regulierung des Schwarzwildbestandes ist eine wirksame Präventionsmethode, da die Wildschweindichte einer Region den Ausbruch maßgeblich beeinflusst. Der Aufbruch und die Überreste der erlegten Wildschweine können in speziellen Containern entsorgt werden, die der Landkreis in seinen eigenen Bauhöfen in Rottenburg und Vilsbiburg sowie am gemeindlichen Bauhof in Ergoldsbach aufgestellt hat. Die Tonnen sind ausschließlich für den Aufbruch oder Bestandteile von Wildschweinen vorgesehen – Restprodukte oder Schlachtprodukte anderer Tiere müssen auf herkömmliche Art über die Tierkörperbeseitigung entsorgt werden. Bei Zuwiderhandlung droht ein Bußgeld von bis zu 100.000 Euro.

Vor allem Schweinehalter, die zugleich auf die Jagd gehen, müssen besonders aufmerksam sein. Beide Bereiche müssen strikt getrennt werden. Die Jagd- und Stallkleidung sollten auf keinen Fall zusammen aufbewahrt werden und der Jagdhund sollte keinen Zugang zum Stall haben. Eine Umzäunung der Stallungen und Futtermittelbehältnisse vor allem an Randlagen ist ebenfalls unerlässlich, damit Wild- und Hausschweine auch indirekt nicht miteinander in Berührung kommen.

Eine aktuelle Übersicht zur Afrikanischen Schweinepest stellt das Friedrich-Löffler-Institut unter folgendem Link bereit: <https://www.fli.de/de/aktuelles/tierseuchengeschehen/afrikanische-schweinepest/karten-zur-afrikanischen-schweinepest/>.

# Kindereinrichtungen

## Jugendschuppen



### Der Jugendschuppen hat wieder geöffnet

Nach einer kurzen Sommerpause melden wir uns zurück. Auch wir haben bereits im Juli ein Hygienekonzept für den Jugendschuppen erarbeitet. Dieses wurde in Zusammenarbeit mit dem Kreisjugendpfleger vom Landratsamt Landshut erstellt. Es gelten die allgemein bekannten Hygienevorschriften. Aktuell muss ein Mund-Nassen-Schutz in den Räumlichkeiten getragen oder der Mindestabstand eingehalten werden. Der Aufenthalt der Jugendlichen wird dokumentiert. Solange das Wetter noch mitspielt, wollen wir aber hauptsächlich Aktivitäten im Außenbereich anbieten. Die neue Tischtennisplatte wurde bereits eingeweiht. Unser Dank geht hier nochmals an die Sponsoren, die Veranstalter und Helfer des Obererlbacher Dorffestes.

Wer den Jugendschuppen noch nicht kennt, kann sich in den folgenden Zeilen einen kurzen Überblick darüber verschaffen. Jeden Freitag von 17 bis 22 Uhr werden die Jugendlichen im Bucher Jugendschuppen von pädagogischen Fachkräften betreut. Neben besonderen Aktionen wie Pizza backen, Tischtennisturnier, Halloween-Party, Kegeln usw. besteht die Möglichkeit Freunde zu treffen und neue Freunde zu finden. Die Aktionen von September bis Dezember können aus dem angefügten Flyer entnommen werden.

Es handelt sich dabei um eine „Offene Jugendarbeit“. Darunter versteht man, dass Kinder und Jugendliche die Einrichtung selbstständig besuchen und somit jederzeit verlassen können.

Träger dieses Projekts sind sowohl die Gemeinde als auch die Pfarrei Buch a. Erlbach.

### Personelle Veränderungen im Jugendschuppen

Wir verabschieden die Jugendschuppenleitung Kathrin Gagalik in eine kurze Pause. Sie befindet sich ab September im Mutterschutz, wird aber unser Team voraussichtlich ab Anfang 2021 wieder verstärken.

Neu im Jugendschuppen ist jetzt Marie-Teresa Renner (Foto). Sie ist 20 Jahre alt und macht derzeit im Waldkindergarten in

Foto: Marie-Teresa Renner, neue Jugendschuppenleiterin



## Kindereinrichtungen

Buch a.Erlbach ihre Ausbildung zur Erzieherin. In ihrer Freizeit ist Marie gerne draußen unterwegs, geht wandern oder trifft sich mit Freunden. Wir freuen uns sehr, wieder eine Bucher Pädagogin für unsere Jugendlichen gefunden zu haben.

### Spende für den Jugendschuppen



Das Jugendschuppenteam bedankt sich herzlich für die Spende über 500 € von der Raiffeisenbank Buch-Eching eG.

Das Geld soll für Renovierungsarbeiten im Jugendschuppen verwendet werden.

Foto Spendenübergabe: (v.l.n.r.):  
Christoph Asbeck  
(Raiffeisenbank  
Buch-Eching),  
Elisabeth  
Winklmaier-Wenzl  
(Kirchenpflegerin),  
Carolin Hacker  
(Mitarbeiterin  
Jugendschuppen),  
Xaver Kraft  
(Kirchenvertreter)

### Jugendschuppen-Aktionen von Oktober bis Dezember

Freitag 30. Oktober / 17 - 22 Uhr

#### Halloween

Wir gestalten wieder schöne Kürbisse. Kommt gern auch verkleidet.

Freitag 14. November / 17 - 22 Uhr

#### Fackelwanderung und Stockbrotgrillen

Freitag 18. Dezember / 17 - 22 Uhr

#### X-Mas-Party

mit Lebkuchen, Kinderpunsch, Weihnachtshits und Wichteln

Auch an allen übrigen Freitagen könnt ihr euch mit Freuden treffen, in Ruhe abhängen, Musik hören, ...

Außerdem gibt es neben Getränken auch Pizzen, Chips und verschiedene Süßigkeiten zum Selbstkostenpreis

**Geschlossen:** Freitag 25. Dezember 2020 und 01. Januar 2021 (Feiertage)

## Sonstiges



### **„Demenzsensible Gemeinde“ – Niemand wird vergessen**

Pilotprojekt der Koordinierungsstelle Demenz in Buch am Erlbach

#### **Die Koordinierungsstelle Demenz**

Demenziell erkrankte Personen und deren Angehörige sollen im Landkreis Landshut besser integriert und betreut werden. Aus diesem Grund wurde die Koordinierungsstelle Demenz ins Leben gerufen. Gefördert wird dieses Projekt für zwei Jahre im Rahmen des EU-Programmes LEADER.

Unser Ziel ist es, die Demenz-Arbeit im Landkreis Landshut zu professionalisieren. Seit 01. April d. J. arbeiten wir daran, weitere Angebote zu schaffen, die den Betroffenen und deren Angehörigen eine verbesserte Teilhabe in der Gesellschaft ermöglichen. Bisher wurde diese Arbeit von dem überwiegend ehrenamtlich organisierten Verbund DemenzLa geleistet. Dieser besteht fortan aus der Alzheimer Gesellschaft Landshut, der AWO, dem Bayrischen Roten Kreuz, dem Christlichen Bildungswerk, dem Diakonischen Werk und dem Landshuter Netzwerk e.V.

#### **Das Projekt „Demenzsensible Gemeinde“**

Um Menschen mit Demenz im Landkreis ein möglichst langes und eigenständiges Leben im gewohnten Umfeld zu ermöglichen, brauchen wir die Unterstützung der Kommunen. Deswegen haben wir das Konzept „Demenzsensible Gemeinde“ entworfen. Dabei möchten wir verschiedene Angebote und Maßnahmen zum Thema Demenz in den kooperierenden Gemeinden gebündelt anbieten.

Das Projekt soll zunächst als Pilotprojekt in wenigen einzelnen Gemeinden stattfinden, die dann hoffentlich zum Vorbild für den gesamten Landkreis werden.

Wir freuen uns sehr, dass wir mit unserem Anliegen auf Anregung des Seniorenbeauftragten Martin Schachtl beim Bucher Gemeinderat auf

## Sonstiges

offene Ohren gestoßen sind. Gemeinsam wollen wir Buch am Erlbach helfen, eine „Demenzsensible Gemeinde“ zu werden.

### **Sprechstundenangebot**

Unser erstes Angebot ist eine Sprechstunde für Betroffene und Angehörige durch die Mitarbeiterinnen der Koordinierungsstelle Monja David und Nicole Smolin.

Die ersten beiden Sprechstunden finden am Dienstag, den 10. November und am Mittwoch, den 9. Dezember jeweils von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr im neuen Bürgersaal statt.

Wir bitten um telefonische Voranmeldung unter 0871/96367-161 oder per E-mail an [kodela@landshuter-netzwerk.de](mailto:kodela@landshuter-netzwerk.de). Es gibt ein Betreuungsangebot für Ihre betroffenen Angehörigen parallel zur Sprechstunde. Falls Sie dieses in Anspruch nehmen möchten, geben Sie das bitte unbedingt bei der Anmeldung an.

Neben der Sprechstunde sind beispielsweise Schulungen und Informationsveranstaltungen zum Thema Demenz, ein kulturelles Angebot und bei Interesse eine Angehörigengruppe geplant. Über die konkreten Angebote und Termine werden Sie rechtzeitig informiert. Wir möchten Sie ermutigen, sich mit dem Thema Demenz auseinanderzusetzen und die Angebote in Anspruch zu nehmen.

### **Kontakt**

Für Fragen oder andere Anliegen erreichen Sie uns jederzeit per Email unter der Adresse: [kodela@landshuter-netzwerk.de](mailto:kodela@landshuter-netzwerk.de).

Zudem sind wir telefonisch unter der 0871/96367-161 für Sie erreichbar.

Außerdem finden Sie ausführliche Informationen zu unseren sonstigen Angeboten und Aktivitäten im gesamten Landkreis auf der Homepage [www.demenz-landshut.de](http://www.demenz-landshut.de).



Gefördert durch das Bayerische Staatsministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten und den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER).



## Sonstiges

### Gründung einer Arbeitsgruppe „Mehr Vielfalt für Buch“

In der Gemeinderatssitzung vom 21. September stimmte der Gemeinderat einstimmig der Gründung einer Arbeitsgruppe „Mehr Vielfalt für Buch“ zu. Diese soll unter dem Bau- und Umweltausschuss angesiedelt werden und die Förderung von Artenvielfalt in der Gemeinde verankern helfen. Die Leitung übernimmt die Biologin Sonja Eser.

Es gibt in Buch a.Erlbach ein großes Potential und es wurde in der Vergangenheit schon vieles angestoßen, darauf will die Arbeitsgruppe aufbauen. Die drei Felder, die bearbeitet werden sollen sind:

- a) Beeinträchtigungen reduzieren,
- b) Lebensräume wiederherstellen, neu schaffen und vernetzen und
- c) Bürgerinnen und Bürger einbinden, um gemeinsam unsere Heimat weiter mit lebendiger Vielfalt zu gestalten.

Für das nächste Jahr sollen demnächst 3-4 Projekte besprochen werden.

Die Arbeitsgruppe ist offen für alle - interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen sich zu beteiligen oder Ideen einzureichen. Das erste Arbeitsgruppentreffen findet am Freitag, 23. Oktober um 19:30 Uhr im neuen Bürgersaal statt.

Ansprechperson für Fragen: Dr. Sonja Eser, [sonja.eser@sinnen-wandel.de](mailto:sonja.eser@sinnen-wandel.de),  
Tel: 08709/94 388 38.



Dr. Sonja Eser ist Ansprechperson für die Unterstützung der Artenvielfalt

## Sonstiges

### Der Neue Geschichtsboden



Neue Räume für  
den Bucher  
Geschichtsboden  
in Vatersdorf

#### **"Die museale Neuausrichtung der Archäologie in der Marktgemeinde Essenbach und im mittleren Isartal", Dr. Robert Graf**

Montag, den 30. November 2020, 19.30 Uhr in Vatersdorf, großer Vortragssaal

Die Tradition der Geschichtsbodenabende wird am neuen Standort Vatersdorf weitergeführt.

Am 30. November spricht Dr. Robert Graf, der in Essenbach das archäologische Museum verantwortet. Dieses, noch im alten Heimathaus angesiedelt, rückte in den vergangenen Jahren immer mehr in den Focus eines kulturhistorischen Vermittlungsrahmenwerkes für das mittlere Isartal und soll nun die archäologische Vermittlungsdrehscheibe der Region werden.

## Sonstiges

Die damit verbundenen Konzeptionen lassen dabei ein Netzwerk entstehen, mit dem die einzigartigen Kulturschätze des Isartals auch ihre überregionale Bedeutung zu Geltung bringen können. Mit der musealen Neuausrichtung des Essenbacher Archäologiemuseums wird somit ein bayernweites Leuchtturmprojekt realisiert, wie es im Freistaat seit dem Jahr 2012 nicht mehr umgesetzt werden konnte.

Aufgrund der pandemiebedingten Unsicherheiten und den geltenden Hygienebestimmungen ist die Teilnehmerzahl begrenzt. Wir bitten daher um Anmeldung unter [stefanje.weinmayr@leipfinger-bader.de](mailto:stefanje.weinmayr@leipfinger-bader.de)

### **Schicken Sie uns Bilder, Nachrichten und Objekte zu Corona!**

### **Aufruf!**

Der Geschichtsboden sammelt als Gedächtnis der Region immer weiter. Pandemien haben hier eine lange Vorgeschichte. 1634 hatte die Pest Buch a.Erlbach verheerend heimgesucht. Die Pestkreuze, die der Geschichtsboden aufbewahrt, geben bis heute Zeugnis davon.

Und wie ist es heute? Wie verändert sich unser Leben gerade in Zeiten des Coronavirus? Um das Geschehen und den Umgang im Alltag damit zu dokumentieren, brauchen wir Ihre Unterstützung!

Wir suchen Fotografien, Videos und Texte. Das können Aushänge von Gasthäusern und Geschäften sein, Verhaltensregeln oder Flugblätter. Und natürlich ganz persönliche Bilder und Geschichten, die zeigen, wie Sie damit umgehen.

Dankbar wären wir auch für persönliche Erinnerungsstücke und Gegenstände des Alltags, die aus Ihrer Sicht für das Leben in der Corona-Krise von Bedeutung sind.

Schreiben Sie uns doch, gerne auch mit Fotos oder rufen Sie uns an.

Kastulus-Bader-Stiftung  
Der neue Geschichtsboden  
Stefanje Weinmayr M.A.  
Tel.: 0 87 62 – 73 3 178  
Mail: [stefanje.weinmayr@leipfinger-bader.de](mailto:stefanje.weinmayr@leipfinger-bader.de)

## Die letzte Seite

### Notdienste

Die Einsätze der Notärzte laufen über die Rettungsleitstelle unter der **Nummer 112 (bei lebensbedrohlichen Erkrankungen)**, die des Bereitschaftsdienstes hingegen über die KVB-Zentralen unter der **Nummer 116 117 (bei nicht lebensbedrohlichen Erkrankungen)**.  
**Giftnotrufzentrale: 089/19240**

### Seniorenzentrum Buch a.Erlbach

Hauptstr. 4 a  
Tel. 08709/412-0  
Email: buch-am-erlbach@renafan.de

### Sozialdienste

**BRK-Ambulante Pflege Buch a.Erlbach** Hauptstr. 44 (Raiffeisenbank 1.Stock)

Teamleitung Petra Wieser  
08709/927149 od. 0871/96221-24  
Mobil 0173/2462125

### Medizinische Dienste

#### Arztpraxis

Dr.-medic Mihaela Jakobi  
Tel. 08709/2368

#### Zahnarztpraxis

Gemeinschaftspraxis Dres. Schiller  
Tel. 08709/95550

Notdienst: 14. und 15. November 2020

#### Apotheke am Erlbach

Tel. 08709/95888  
Öffnungszeiten:  
Montag bis Donnerstag 8.00 - 13.00 Uhr  
und 14.00 - 18.30 Uhr  
Freitag 8.00 - 18.30 Uhr  
Samstag 8.00 - 12.30 Uhr  
Die diensthabenden Apotheken bitten wir aus der Tagespresse oder dem Aushang an der Apotheke zu entnehmen.

#### Defibrillatoren (Standorte)

Buch: Raiffeisenbank, Hauptstr. 44  
Vatersdorf: Fa. Leipfinger-Bader,  
Ziegeleistr. 15  
(Vorraum Werkstattgebäude)

## Impressum: Bucher Gemeinde- spiegel

Redaktion: Gemeinde Buch a.Erlbach, Rathausplatz 1, 84172 Buch a.Erlbach  
Telefon: 08709/9221-0, Telefax: 9221-30, E-Mail: poststelle@buch-am-erlbach.de  
Herausgeber u. V.i.S.d.P.: Erste Bürgermeisterin Elisabeth Winklmaier-Wenzl  
Rathausplatz 1, 84172 Buch a.Erlbach o.V.i.A.

Beiträge für den Gemeindespiegel bitte an rita.schmierl@buch-am-erlbach.de  
Gestaltung u. Realisation: SCHWARZ Consult Wolfgang K. Schwarz, Telefon 08709-3118  
Erscheint 2-monatlich und wird kostenlos an alle Haushalte in der Gemeinde verteilt.  
Auflage: 2000 Exemplare.

**Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 20. Nov. 2020 - Bitte pünktlich einreichen!**  
**Erscheinungstermin: Mitte Dezember 2020.**